

som det påhviler at afholde udgifterne ved ydelser i anledning af arbejdsløshed.

4. Det i stk. 1 omhandlede tidsrum for tilståelse af ydelser kan i tilfælde af force majeure forlænges af vedkommende institution inden for de grænser, der er fastsat i den for denne institution gældende lovgivning. Denne bestemmelse berører ikke bestemmelser i en medlemsstats lovgivning, hvorefter ydelser i anledning af sygdom kan udbetales for et længere tidsrum.

#### Afdeling 4

##### *Pensionsansøgere og deres familiemedlemmer*

#### Artikel 26

*Ret til naturalydelser i tilfælde af bortfald af ret til ydelser fra den senest forpligtede institution*

1. En lønmodtager samt hans familiemedlemmer eller hans efterladte, som under behandlingen af en begæring om pension mister retten til naturalydelser efter lovgivningen i den medlemsstat, som det senest påhvilede at udrede disse ydelser, har dog ret til disse ydelser efter lovgivningen i den medlemsstat, inden for hvis territorium den eller de pågældende er bosat, dog under forudsætning af, at de er berettiget hertil i medfør af denne lovgivning, eller at de ville være berettiget hertil i medfør af lovgivningen i en anden medlemsstat, såfremt de var bosat inden for denne stats territorium, i givet fald under hensyntagen til bestemmelserne i artikel 18.

2. En pensionsansøger, som er berettiget til naturalydelser efter en medlemsstats lovgivning, hvorefter den pågældende under behandlingen af sin begæring om pension selv skal betale bidrag til sygeforsikringen, mister retten til naturalydelser ved udløbet af den anden måned, for hvilken han er i restance med betaling af bidrag.

3. De i medfør af stk. 1 tilståede naturalydelser afholdes af den institution, som i henhold til stk. 2 har modtaget bidragene; i tilfælde hvor disse bidrag ikke skal indbetales efter bestemmelserne i stk. 2, skal den institution, som det påhviler at afholde udgifterne ved naturalydelser efter pensionens fastsættelse i medfør af artikel 28, refundere bopælsstedets institution udgifterne ved de pågældende ydelser.

#### Afdeling 5

##### *Pensionister og deres familiemedlemmer*

#### Artikel 27

*Ret til pension i medfør af lovgivningen i flere stater i tilfælde, hvor der er ret til naturalydelser i bopælslandet*

En pensionist, der har ret til pension efter lovgivningen i to eller flere medlemsstater, og som har ret til naturalydelser efter lovgivningen i den medlemsstat, inden for hvis territorium han er bosat, eventuelt under hensyntagen til bestemmelserne i artikel 18 og bilag V, modtager, ligesom sine familiemedlemmer, disse ydelser fra bopælsstedets institution og for denne institutions regning, som om pensionisten alene var berettiget til pension efter den sidstnævnte stats lovgivning.

#### Artikel 28

*Ret til pension i medfør af lovgivningen i en enkelt eller flere stater i tilfælde, hvor der ikke er ret til naturalydelser i bopælslandet*

1. En pensionist, der har ret til en pension efter lovgivningen i en eller flere medlemsstater, og som ikke har ret til naturalydelser efter lovgivningen i den medlemsstat, inden for hvis territorium han er bosat, har dog for sig selv og sine familiemedlemmer ret til disse ydelser, for så vidt han – i givet fald under hensyntagen til bestemmelserne i artikel 18 og bilag V – ville være berettiget hertil i medfør af lovgivningen i den medlemsstat eller i mindst een af de medlemsstater, som det påhviler at yde pensioner, såfremt han var bosat inden for den pågældende stats territorium. Ydelserne udbetales for den i stk. 2 omhandlede institutions regning af bopælsstedet institution, som om pensionisten var berettiget til pension i medfør af lovgivningen i den stat, inden for hvis territorium han er bosat, og havde ret til naturalydelser.

2. I de i stk. 1 omhandlede tilfælde påhviler udgifterne ved naturalydelser den efter følgende regler fastsatte institution:

- såfremt pensionisten kun har ret til de nævnte ydelser i medfør af lovgivningen i een medlemsstat, påhviler udgifterne vedkommende institution i denne stat;
- såfremt pensionisten har ret til de nævnte ydelser i medfør af lovgivningen i to eller flere medlemsstater, påhviler udgifterne vedkommende institution i den medlems-